

Porównanie tłumaczeń Marka 16:16

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Ten który uwierzył i który został zanurzony zostanie zbawiony zaś który nie uwierzył zostanie potępiony
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Kto uwierzy* i zostanie ochrzczone,** będzie zbawiony,*** kto zaś nie uwierzy, będzie potępiony.****1)2)3)4)
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski- Wojciechowski	(Ten), (który uwierzył) i ochrzczone, będzie uratowany*, (ten) zaś, (co nie uwierzył), będzie zasądzony. ⁵⁾
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	(Ten) który uwierzył i który został zanurzony zostanie zbawiony zaś który nie uwierzył zostanie potępiony

¹⁾ <x>500 3:16</x>; <x>510 16:31</x>

²⁾ <x>510 2:38</x>; <x>510 8:12</x>

³⁾ <x>520 10:9</x>

⁴⁾ <x>500 3:18</x>

⁵⁾ Zbawiony.